

AAPI传统月庆祝活动

欢迎参加第5届 AAPI 传统月庆祝活动!

- 文化表演 - 传统民间舞蹈、武术盛宴等精彩内容!
- 免费体检 - 血液检查、骨密度检查、牙科检查等多样服务!
- 儿童活动 - 趣味游戏、脸部彩绘、手工折纸等多种活动!
- 亚洲风采 - Montgomery 县各大非营利组织分享服务信息
- 赠品和抽奖

...精彩远不止于此!

所有服务均**免费***

详情请访问: <https://aahiinfo.org/aapicelebration/>

May 3, 2026 | 11:00AM - 4:00PM

Seneca Valley High School

19401 Crystal Rock Drive | Germantown, MD 20874



Together To Build A Healthy Community

*餐饮服务需自费。食品摊位提供的餐饮需另行购买。

Office of Community Partnerships

第五届“丹桂飘香一声入华府”独唱重唱音乐会将于4月18日隆重亮相

首都华盛顿的春天,春风轻拂,万物苏醒,樱花在不经意间悄然盛开。枝头层层叠叠的花瓣,如云似霞,在阳光下泛着柔和的光泽。在樱花淡淡的清香中,第五届“丹桂飘香一声入华府”独唱重唱音乐会将于4月18日隆重亮相,为华府的春天再添一份优雅的艺术气息。

“丹桂飘香一声入华府”音乐会于2018年由陆宜教授创办,分别在2019,2022,2023年一共举办了四次,建立了良好的口碑,已成为华府的一个品牌艺术活动。今年年初,在陆宜教授的召唤下,华府一批优秀的歌手再次聚首,将为观众献上了一场中西方优秀声乐作品的盛宴。

百岁高龄的陆宜教授是资深音乐教育家、指挥家,从事音乐艺术事业六十余载,曾长期在专业艺

术团体工作,如南京前线歌舞团,总政歌舞团等。后受聘于上海交通大学文学艺术系,是该系的创始人并在此任教多年。期间,指挥交大合唱团在国际国内比赛中屡捧奖杯。迁居华府后,陆教授积极参与这里的音乐文化活动,在多个合唱团义务执教,包括华府男声合唱团,美京华人活动中心老年合唱团,盛华合唱团等。

音乐会将以抒情的混声三重唱《海风轻轻吹》(选自莫扎特的歌剧“女人心”)拉开序幕,曲目还包括莫扎特的歌剧《费加罗的婚礼》中的两首著名歌剧咏叹调,普契尼的歌剧《托斯卡》和《图兰朵》中的咏叹调,还有如《哈巴涅拉》选自比才的歌剧《卡门》,《你是我心中的一切》选自雷哈尔的歌剧《微笑王国》等。西方艺术歌曲如《爱情的喜悦》、《重归苏莲托》、《献词》和

《请别忘了我》等。中国艺术歌曲包括《那就是我》、《我爱这土地》和《叫我如何不想他》等。

音乐会非常荣幸地邀请到在大华府久负盛名的钢琴家林焱博士来伴奏。她是乌克兰敖德萨国立音乐学院学士和硕士,马里兰大学音乐艺术博士,并在诸多重量级国际钢琴比赛中多次获奖。在全美众多著名的艺术殿堂,都曾经有过她完美的钢琴演奏。同时,林焱博士还是一位出色的钢琴教育家。丰富的演出经历,饮誉琴坛的大师课,都使林焱博士成为大华府当之无愧的钢琴大家。她不但创办了 Grace 音乐学校,她的学生也在国际、国家和州级钢琴比赛中获得很多奖项。

“丹桂飘香一声入华府”独唱重唱音乐会即将于四月十八日晚七点在马里兰 North Bethesda

United Methodist Church 举行,地址如下:

North Bethesda United Methodist Church
10100 Old Georgetown Rd.
Bethesda, MD 20814
Saturday at 7:00pm, April 18,

2026

音乐会免费入场,热诚欢迎热爱音乐的朋友和声乐前辈及老师光临指导,共度一个美好的音乐之夜。

(撰稿:Vivian)



林焱博士



陆宜教授

报税季进展顺利:退税处理及时,电子报税普及率高

在2026年报税季期间,美国国税局继续为纳税人提供卓越的服务;具体表现为退税金额有所增加,纳税人收到退税款的速度顺畅高效,且电子报税的普及率保持在较高水平。

“距离本报税季结束已不足两周,国税局将继续为纳税人提供历年始终如一的杰出服务,”国税局首席执行官 Frank J. Bisignano 表示。“数千万美国纳税人的退税款正通过经转账直接存款的方式汇入其银行账户,其税表也正得到及时、准确且无延误的处理。”

截至3月20日,2026年报税季的亮点数据如下:

- 超过80%的退税款在不到21天的时间内即已发放,平均退税金额为3,571美元。
- 在已发放的总计5,700万笔退税款中,超过98%是通过电子方式(即经转账直接存款)发放的。
- 在总计超过7,800万份个人联邦所得税申报表中,超过98%是通过电子方式提交的。
- 平均退税金额增长超过10%,目前退税总额已突破2,020亿美元。

提供银行信息,更快收到退税款

国税局鼓励所有预计将收到退税款的纳税人,在提交税表时一并提供银行信息。对于那些在提交税表时未提供有效银行信息的纳税人,可以通过 IRS.gov 网站上的在线工具来补充必要信息,从而加快收到退税款的速度。

仅有约1%的纳税人收到了 CP53E 通知(英文),该通知旨在告知他们:其税表上填写的银行信息缺失或无效。纳税人无需等到收到该通知后再采取行动。他们可以利用“我的退税在哪里?(英文)”工具来查询后续步骤;如果发现自己属于上述情况,即可通过“国税局个人在线账户”快速解决问题——只需提供准确的银行信息,或说明为何无法提供该信息即可。信息更新完成后,国税局便会发放退税款,通常在七天内。出于安全考量,国税局工作人员无法通过电话或面对面方式协助纳税人更新银行账户信息。

纳税人需要采取的行动
在收到 CP53E 通知后,纳税人

应按以下步骤操作:

1. 登录或创建“国税局个人在线账户”。
 2. 依次点击导航菜单:
 - a. “个人资料”
 - b. “银行信息”
 - c. “添加银行账户”
 3. 输入并提交其经转账直接存款信息。
 4. 如果纳税人在收到该通知之前,已通过“我的退税在哪里?”工具或“国税局个人在线账户”采取了相应行动,则可忽略此通知。
- 更新信息后,纳税人即可前往 IRS.gov 网站查询状态;无论是否登录“国税局个人在线账户”,均可进行查询。相关状态更新通常会显示在数日内。

如果不采取行动会有什么后果?

收到 CP53E 通知的纳税人,通常有30天的时间(自通知注明的日期算起)来采取行动。如果纳税人未在30天的期限内采取行动,国税局将在通知书签发日期后的六周内寄出纸质支票。

经转账直接存款依然是接收退税款最快捷、最安全的方式,有助于降低款项丢失或被盗窃的风险。在整个政府体系中,纸质支付凭证(例如支票和汇票)相比电子支付方式,更容易发生丢失、被盗、被篡改或延误的情况。

收到 CP53E 通知意味着什么?
在以下情况下,纳税人可能会收到 CP53E 通知:

- 在提交的纳税申报表中未填写经转账直接存款信息;或者
- 提供的银行账户信息有误,或被银行拒绝。

收到此通知并不意味着退税申请已被拒绝。而是表示退税款目前处于“暂扣”状态,直至纳税人采取相应行动。

如果纳税人没有银行账户该怎么办?

对于那些在提交申报表时未填写经转账直接存款信息,但符合经转账直接存款要求的例外情况的纳税人,可以通过登录其“国税局个人在线账户”来查看并选择相应的例外选项。针对特定例外情

况(例如涉及困难、或受法律及程序性要求限制的情况),国税局提供了有限的电子支付例外选项。如果纳税人提供了符合例外资格的相关信息,国税局可在1到2周内安排寄出纸质支票。

如果纳税人无法登录其“国税局个人在线账户”,可以拨打免费咨询热线寻求协助,以便登记例外申请来获取纸质支票。与往年一样,处理纸质支票所需的时间通常比经转账直接存款多出1到3周。请注意,电话客服代表无权代纳税人输入或更新其银行账户信息。

更多信息

为响应名为《美国政府收支款项现代化行政令》(英文)的行政命令,国税局已宣布将从2025年9月30日起,逐步淘汰纸质退税支票。

纳税人可以访问 IRS.gov 网站上的“了解您的 CP53E 通知书”(英文)网页,以获取关于此通知书的更多详细信息,其中包括常见问题解答及分步操作指南。